

**Condiciones Especiales de Contratación de la empresa TAB-AUSTRIA Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & CoKG, Haider Straße 40, A-4052 Ansfelden (en adelante, "TAB"), para el Online Terminal Management (Online Music Shop, Online Service, Online Turnier)**

1. Condiciones Generales de Contratación:

Se aplicarán las "Condiciones Generales de Contratación de la empresa TAB-AUSTRIA Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & CoKG", en la medida en que no queden modificadas o completadas por estas disposiciones. Puede consultar las "Condiciones Generales de Contratación" en [www.tab.at](http://www.tab.at).

TAB no responde de la accesibilidad del servidor ChampionsNet, por lo que no se podrá ejercer ningún tipo de derecho por la inaccesibilidad temporal del mismo.

Los posibles derechos de indemnización por daños se regularán de acuerdo con las disposiciones de las "Condiciones Generales de Contratación de la empresa TAB-AUSTRIA Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & CoKG". La restitución de los posibles daños derivados de las deficiencias del servicio se limitará a daños directos y a una cuantía máxima igual a la mitad del importe de los derechos de licencia liquidados durante los últimos 12 meses por el Online Service (servicio en línea) o por el Online Turnier (servicio de torneo en línea); el cliente sólo tendrá derecho a dicha restitución, si es procedente la imputación contra nosotros o nuestros auxiliares ejecutivos de negligencia grave o dolo.

Sólo habrá derecho a una indemnización por daños en caso de dolo o de negligencia grave, estando limitada en cuanto a su cuantía. TAB no asumirá ninguna responsabilidad por cuanto respecta a los errores y a los datos defectuosos como consecuencia de circunstancias imputables al ámbito de influencia del cliente (p. ej. por un terminal defectuoso del cliente).

Ambas partes podrán rescindir el contrato para que se extinga al final de cualquier mes, con un plazo de preaviso de una semana.

En caso de incumplimiento contractual y de demora en el pago de los derechos de licencia del servicio Online-Service, del Online-Turnier o de los títulos musicales, TAB tendrá derecho a bloquear los servicios total o parcialmente o a rescindir el contrato con efectos inmediatos.

Si una o varias de las siguientes disposiciones fuese o deviniese inválida o inviable, ello no perjudicará la validez de las restantes disposiciones. Antes bien, la disposición inválida o inviable deberá ser reemplazada por otra válida o viable que se aproxime en la medida de lo posible a la finalidad económica perseguida con la primera.

2. Online Music Shop (tienda de MP3+MPEG en línea):

El suministro de piezas musicales **no** le otorga el derecho a copiar la música. Los derechos de copia de la música (transmisión de la música a otro disco duro, almacenamiento de música (no adquirida en TAB) en el disco duro (independientemente de cuál sea el soporte de audio original), la copia del contenido musical del disco duro, etc.) deberá adquirirlos de la austro mechana y de la LSG. Por tanto, le rogamos que en estos casos se ponga en contacto (en Austria) con la austro mechana, Baumannstraße 10, 1031 Viena (Tel:

0043/(0)1/71787), así como con la LSG, Schreyvogelgasse 2/5, 1010 Viena (Tel: 0043/(0)1/53560350), con la delegación nacional competente o con las empresas responsables en su país de la explotación de dichos derechos.

Sólo se permite reproducir la música en un terminal fabricado por TAB. Lo mismo vale para las posibles actualizaciones musicales ("updates") que adquiera de TAB. Usted tan sólo adquiere el derecho a reproducir esta música en un único terminal. Los derechos de reproducción en otros terminales deberá adquirirlos igualmente en las compañías previamente mencionadas (o en TAB).

La música que adquiera estará destinada únicamente a su reproducción en público, y usted no queda autorizado para dársela o vendérsela a terceros. Los derechos de ejecución en público (reproducción de la música en establecimientos hosteleros, salones musicales, etc.) deberán adquirirse en la empresa competente para la explotación de esos derechos (en Austria, AKM) abonando la correspondiente licencia.

Durante el horario comercial normal del cliente, TAB tendrá derecho a controlar en cualquier momento la legalidad de la música reproducida en los terminales fabricados por TAB.

### 3. Online Service (servicio en línea):

TAB no asumirá responsabilidad alguna por la exactitud y la integridad de los datos almacenados. Se señala expresamente que el almacenamiento de datos en el servicio Online Service no exime al cliente de los preceptos legales relativos a la grabaciones, ni los reemplaza. Los datos de servicio y los datos estadísticos se almacenan siempre durante 6 meses. Los datos de competición se almacenan como mínimo hasta 6 meses después de la finalización del torneo. TAB-Austria se reserva el derecho a eliminar los datos que sean más antiguos. El cliente expresa explícitamente su consentimiento para que no se borren ni los datos personales del cliente ni los de los jugadores, a no ser que se solicite explícitamente el borrado. El cliente comunicará este hecho de forma pertinente a los jugadores.

### 4. Online Turnier (servicio de torneo en línea):

TAB no asumirá responsabilidad alguna por la exactitud y la integridad de los datos almacenados. Los datos estadísticos están destinados únicamente a la información del cliente. Los datos de servicio y los datos estadísticos se almacenan siempre durante 6 meses. Los datos de competición se almacenan como mínimo hasta 6 meses después de la finalización del torneo. TAB se reserva el derecho a eliminar los datos que sean más antiguos. El cliente expresa explícitamente su consentimiento para que no se borren ni los datos personales del cliente ni los de los jugadores, a no ser que se solicite explícitamente el borrado. El cliente comunicará este hecho de forma pertinente a los jugadores.

El cliente será el único responsable del cumplimiento de todas las disposiciones legales nacionales, especialmente las relativas a los precios. TAB no responderá por el cumplimiento de las normas legales en el uso de este servicio objetivo por parte del cliente.

5. TAB no asumirá responsabilidad alguna por los contenidos y programas que se descarguen del servidor de TAB, especialmente en lo que se refiere a títulos musicales o a representaciones que tengan contenido racista, pornográfico o en cualquier modo insultante u ofensivo. Tampoco asumirá responsabilidad alguna por las páginas Web creadas por los clientes.

Redacción del 2/2/2005